Ana (Fletcher) Galeano

Project Manager | Technical Writer | Operations Wizard | Agile Documentation Strategist

https://fdgportfolio.xyz/

Location: Colombia fdanilogamu@gmail.com

Summary

I'm a versatile professional with a strong foundation in project management, technical writing, and crossfunctional leadership. Over the past 7+ years, I've led teams, built documentation systems from scratch, and streamlined workflows in fast-paced, remote-first environments. Whether managing people, projects, or knowledge, I bring structure, clarity, and empathy to everything I do. My background in engineering and teaching helps me simplify complex systems and communicate them effectively to teams, stakeholders, or users. I thrive when given ownership, and I'm looking for roles where I can keep solving problems, building systems, and making things work better.

Experience

Qount June 2025 - Present **Technical Writer** Remote

https://qount.io

- Rebuild legacy documentation
- Keep current documentation up to date

November 2023 - February 2025 Superna Documentation Team Lead (& Project Coordinator)

https://superna.io/

Remote

- Established company-wide writing, image, and diagram standards to ensure consistency across documentation.
- Effectively communicated complex concepts in simple terms through clear writing. Led a team of two other writers and provided guidance through various obstacles.
- Facilitated cross-functional collaboration between documentation, dev, and product teams.
- Owned sprint planning, backlog refinement, and task delegation using Agile methodologies to ensure timely
- deliverables.

Documentation Engineer https://www.trazesoft.com/

Traze

November 2020 - November 2023 Remote

- Planned, designed, and created Knowledge Base for Traze web and mobile apps. Worked constantly alongside Subject Matter Experts to enrich Knowledge Base.
- Developed Troubleshooting section in Knowledge Base as personal project.
- Redesigned the documentation workflow, ensuring more detailed input from SMEs and a final qualitychecking step for accuracy
- Recognized by a client for delivering high-quality documentation, leading them to choose my work over hiring an external documentation firm.
- Facilitated stakeholder communication and cross-functional coordination to align development and documentation teams.

Internal Control Manager Cali, Colombia

https://theweblab.com/en/

- Position reached through promotion after having been Project Manager for over a year at the same company.
- Identified control gaps in processes, procedures and systems through in-depth research and assessment and suggested methods for improvement.
- Performed strategic planning, execution and finalization of audits.

December 2018 - January 2020 TWL S.A.S

Project Manager https://theweblab.com/en/

TWL S.A.S.

Cali, Colombia

December 2018 - January 2020

Attention to Detail

Bachelor of Science

January 2020 - November 2020

- Worked hand-in-hand with board of directors to audit entire staff and keep all departments working in optimal manner.
- Implemented quality assurance system for company projects. Led team of over 52 people focused on 13 different projects.
- Quickly learned new skills and applied them to daily tasks, improving efficiency and productivity.

Projects

Superna Documentation Rebuild November 2023 - February 2025 Use the outdated and difficult to understand legacy documentation to produce a

new set of docs https://docs.superna.io/

Writing guidelines designed

- Applied docs-as-code workflow
- 100+ articles
- Led a team of 2 other writers

November 2020 - November 2023 **Traze Documentation** Portal from scratch

https://trazedocumentation.refined.site/space/TKDB

Writing standards designed

- Image (and image marking) standards designed Confluence used
- 250+ articles created
- Still in use today by the company
- TWL Family of Projects

13 projects that were being executed simultaneously in different levels of maturity

13 direct reports and 50+ indirect reports. • Projects about: Marketing and design, charity work, Virtual Reality, and more.

- Data analysis over time
- **Budget management** Forecasts and Gantt Charts
- **Additional Experience**

Less recent roles

English Teacher: 2013-2018

- Engineering Intern in the textile industry: 2014
- Manager of a popular (600k+ members) Nintendo forum 2008-2012
- **Skills Documentation Workflow WYSIWYG Editors** Docs-as-Code

Optimization

Teaching and Seminar Leading	Project Management	Al Prompt Design	Confluence
Jira	Monday.com	MS Project	Power BI
Education			

Methodology

4.15 GPA

EAFIT University

Languages

Production Engineering

English

Spanish

Native

Native